-

ŠKODA
FABIA
FABIA COMBI
FABIA SEDAN

NÁVOD K MONTÁŽI

TMB PS 009.01
TMB PS 009.02
TMB PS 009.03

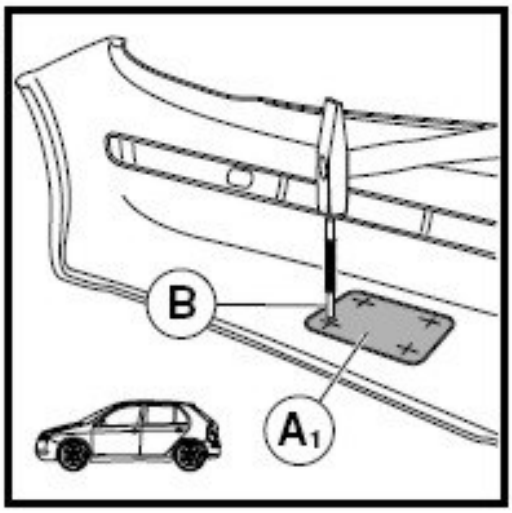
SPOJOVACÍ - TAŽNÉ ZAŘÍZENÍ

pro osobní automobily ŠKODA FABIA, FABIA COMBI, FABIA SEDAN s odnímatelným tažným ramenem

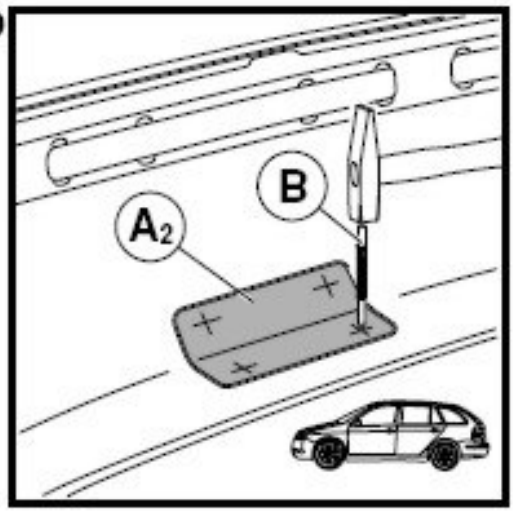
e1 * 94/20 * 0979 * 00

© 06.02.2006

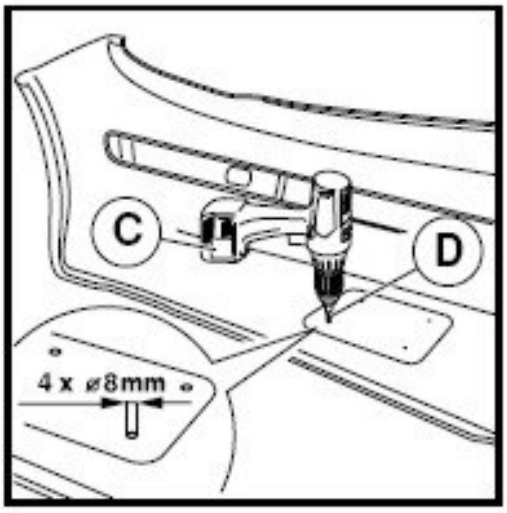
1a



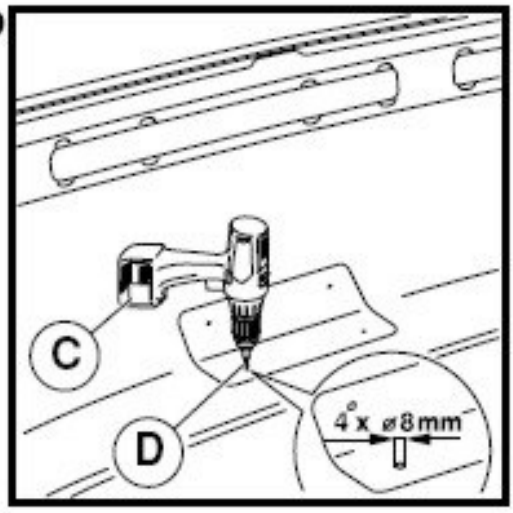
1b



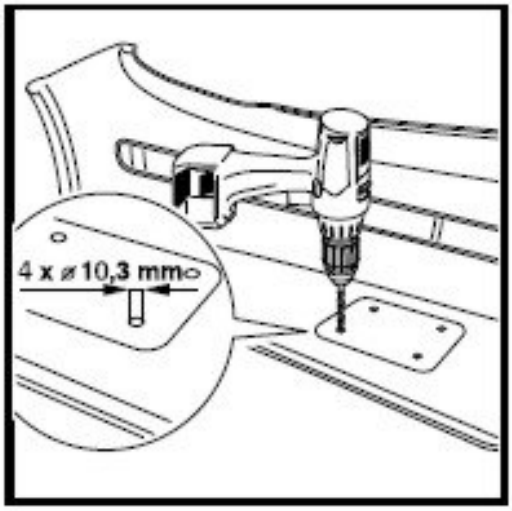
2a



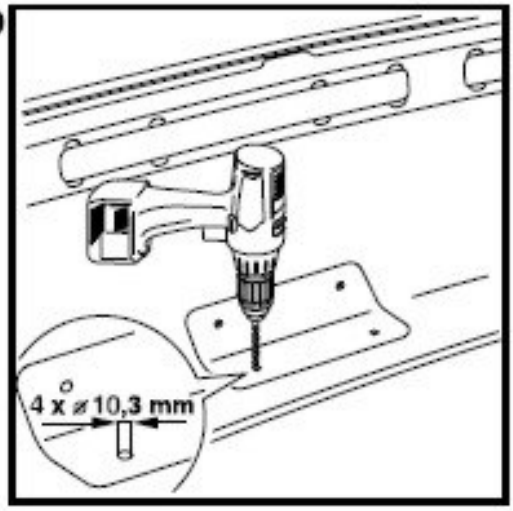
2b



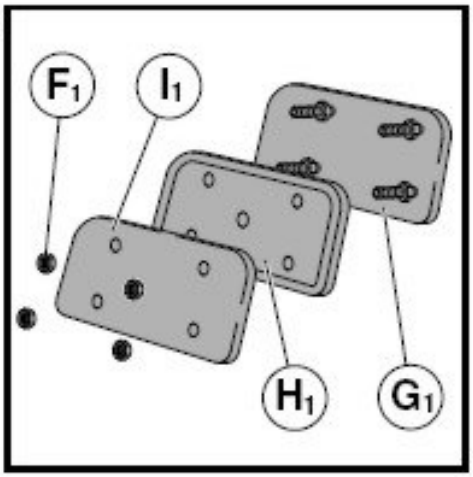
3a



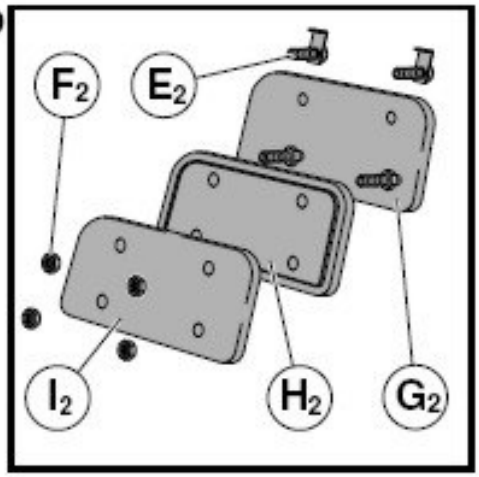
3b



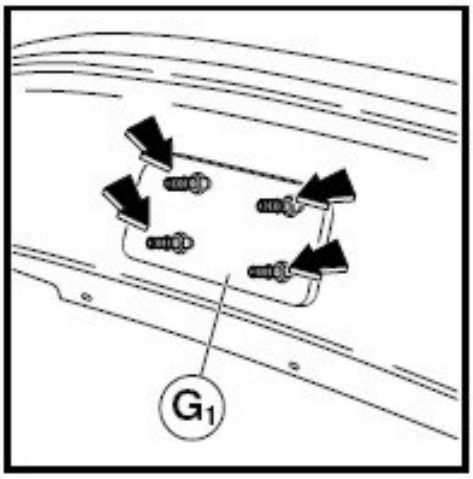
4a



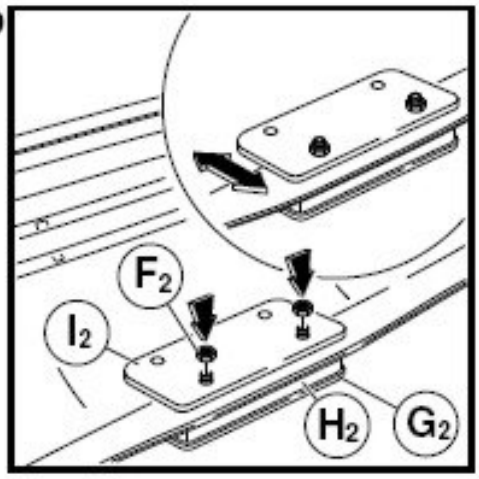
4b



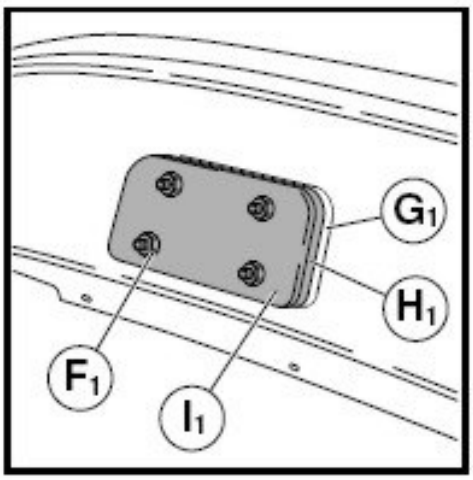
5a



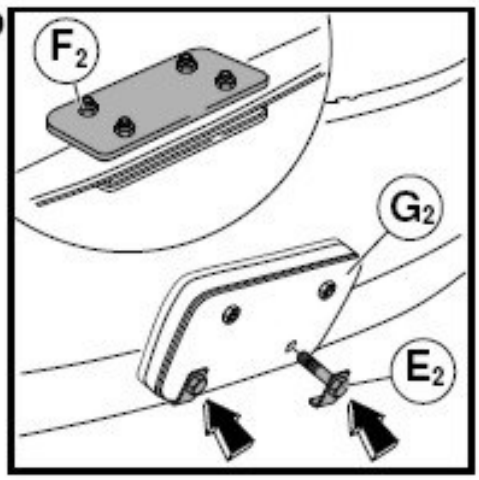
5b



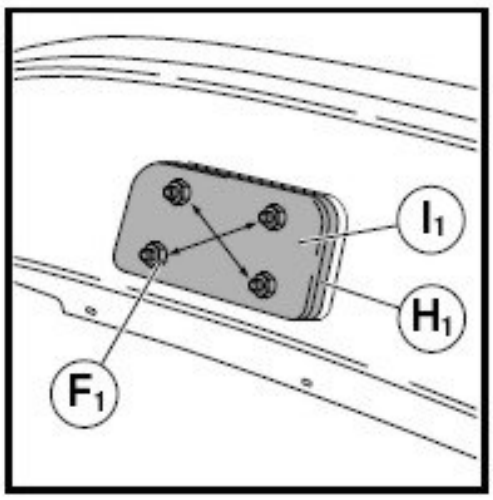
6a



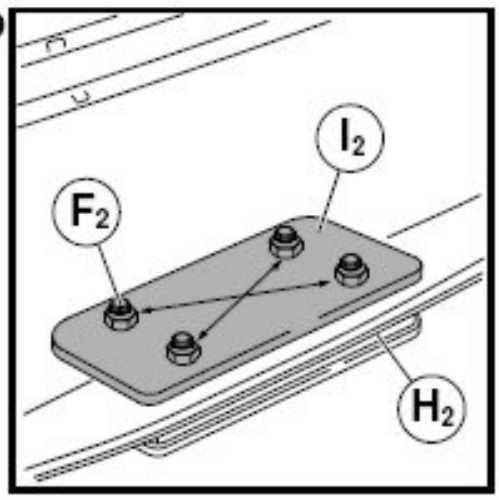
6b



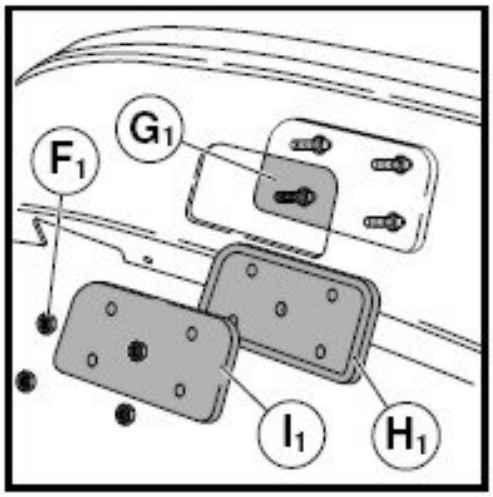
7a



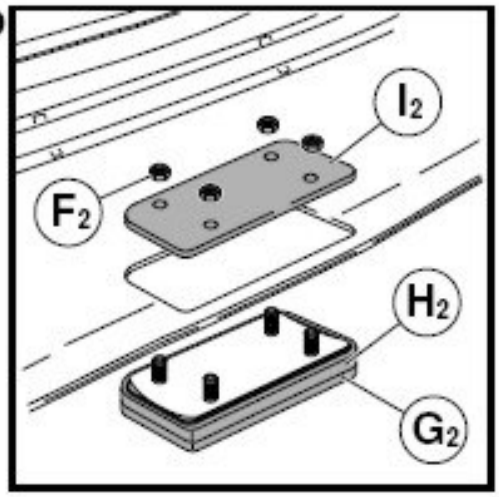
7b



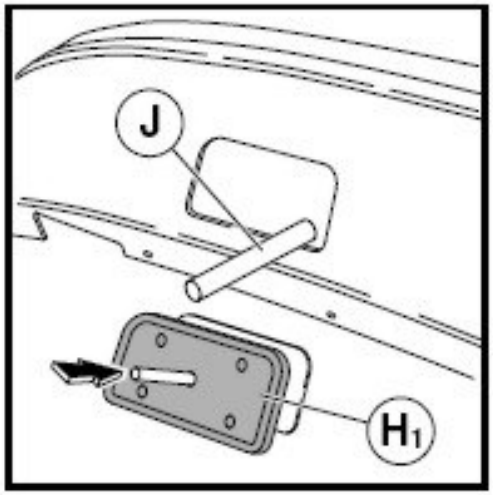
8a



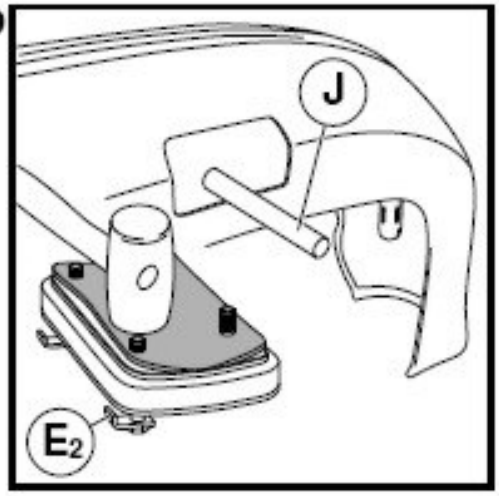
8b



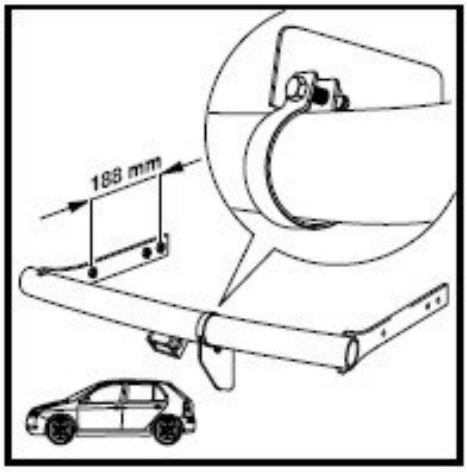
9a



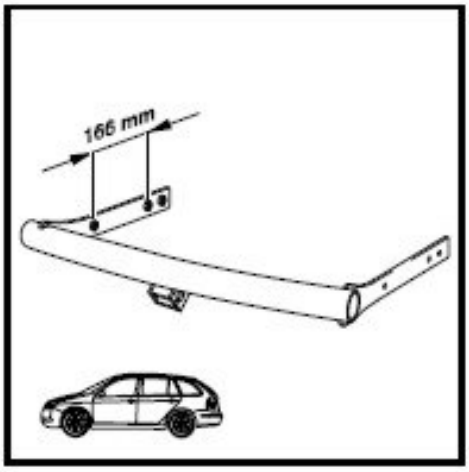
9b



10a

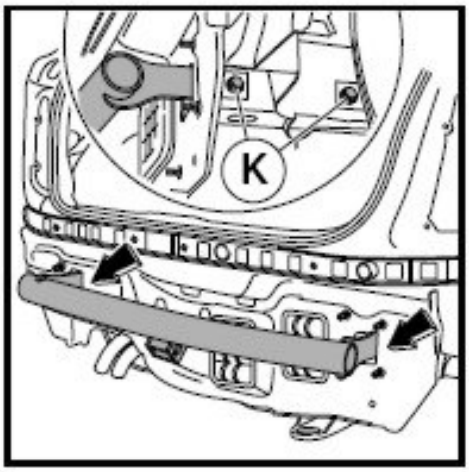


10b

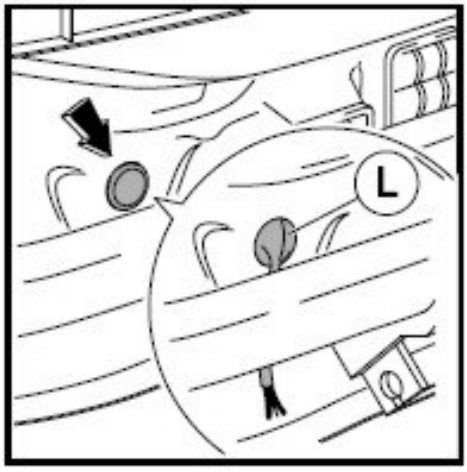


11

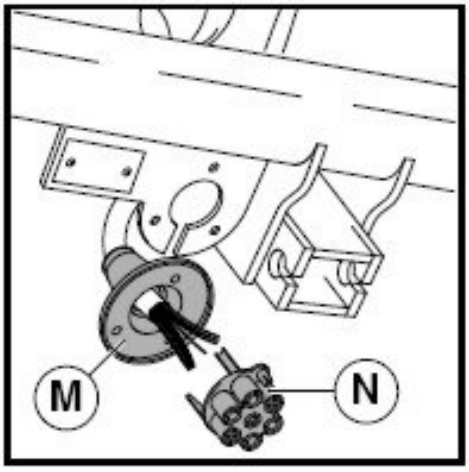
12



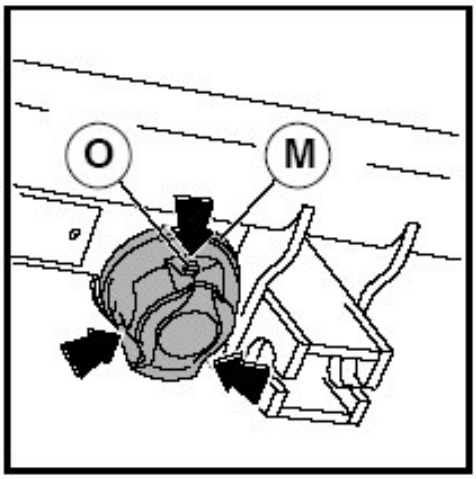
13



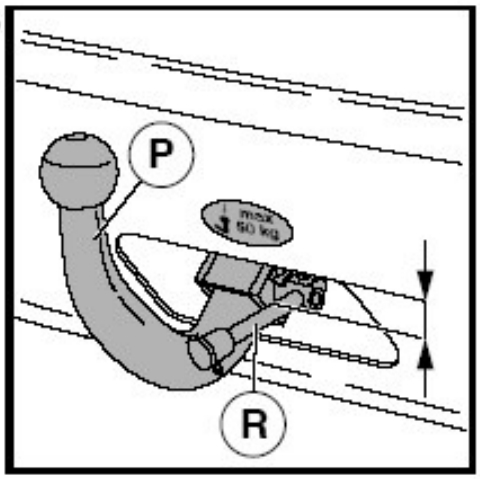
14



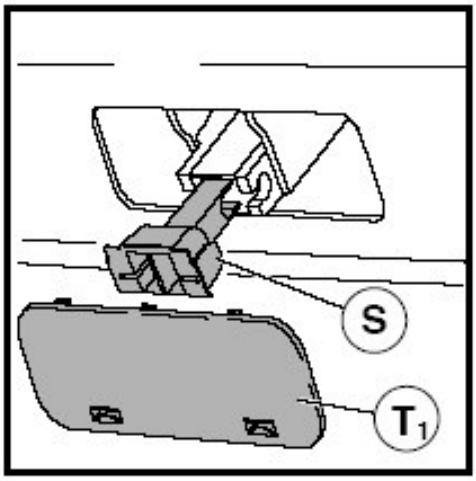
15



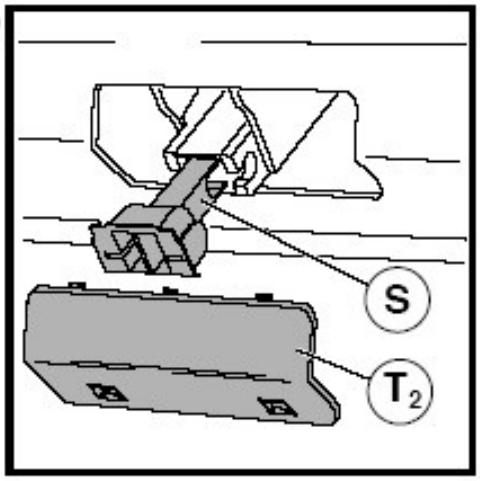
16



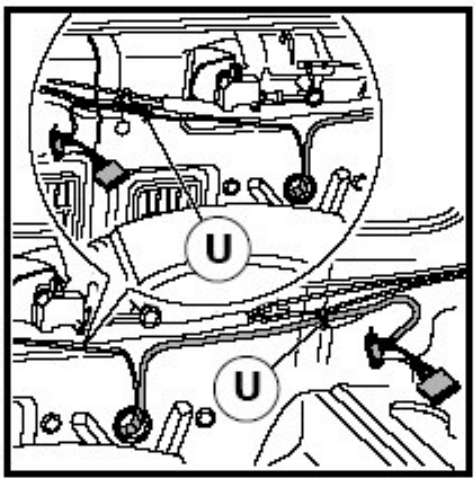
17a



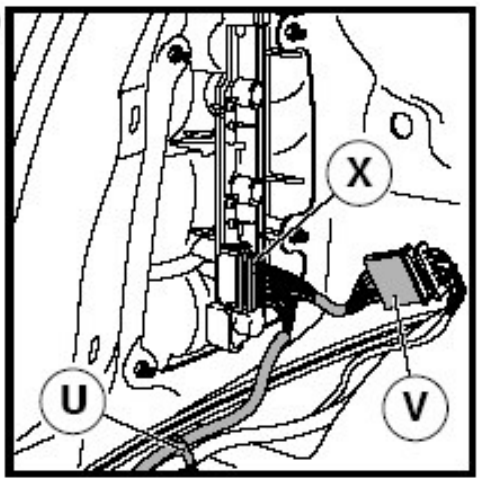
17b



18



19



TAŽNÉ ZAŘÍZENÍ
ŠKODA FABIA, FABIA COMBI, FABIA SEDAN

Upozornění

Tažné zařízení je určeno **pouze k odborné montáži v autrizovaných servisech.** Montáž vyžaduje použití speciálního nářadí, dílenských příruček a proto nesmí být tažné zařízení prodáno konečnému uživateli v nenamontovaném stavu.
Tažné zařízení typ TMB PS 009 je určeno pro připojení přívěsů do hmotnosti 1200 kg za osobní automobily Škoda Fabia, Fabia Combi, Fabia Sedan.

Všeobecné údaje

Konstrukce tažného zařízení odpovídá všem českým i mezinárodním předpisům.
Zapojení elektrické instalace je v souladu s ČSN 30 44 50. Zařízení prošlo pevnostními zkouškami dle ČSN 30 36 52 a zkouškami dle evropské směrnice 94/20/ES. Konstrukce je chráněna osvědčením o zápise užitného vzoru č. 5955. Tažné rameno je opatřeno kulovým čepem o průměru 50 mm dle ISO 3853 číslo schválení e1*94/20*0979*01.

Při montáži je nutné vyříznout otvor do zadního nárazníku.
Jednorázově je třeba objednat Sadu pro děrování zadního nárazníku:
- pro vozidla Škoda Fabia – obj.č. VP62 0101
- pro vozidla Škoda Fabia Combi, Fabia Sedan obj.č. VP62 0201

a pro každý vůz krytku pro zaslepení otvoru v nárazníku:
- pro vozidla Škoda Fabia obj.č VP61 0101
- pro vozidla Škoda Fabia Combi, Fabia Sedan obj.č.VP61 0102

Krytku lze olakovat dle barvy vozu.
Elektrická instalace pro tažné zařízení není součástí dodávky a je třeba ji dle požadovaného typu objednat samostatně.

Seznam dílů:

Kompletní balení tažného zařízení obsahuje tyto díly:

Název dílu	**Kusů**
Nosník úplný s pevným držákem zásuvky	1
Tažné rameno	1
Identifikační štítek (pevně spojený s nosníkem)	1
Šroub M10 x 35	4
Krytka kulového čepu	1
Krytka upínacího pouzdra	1
Klíč k zámku ovládací páčky	2
Samolepící štítek „50 kg“	1

Sada elektrické instalace obsahuje tyto díly:

Název dílu	**Kusů**
Svazek elektrické instalace s průchodkou do karoserie	1
Kabelová spona	8
Zásuvka dle požadovaného typu	1
Průchodka pod zásuvku	1
Šroub M5 x 35	3

Elektrická instalace je dodávána v těchto modifikacích:
- se sedmipólovou zásuvkou bez kontaktu na odpojení zadního mlhového světla tažného vozidla – obj.č. VP64 0703
- s třináctipólovou zásuvkou bez kontaktu na odpojení zadního mlhového světla tažného vozidla – obj.č. VP64 1302

Sada pro děrování zadního nárazníku VP62 0101 (Škoda Fabia) obsahuje tyto díly:

Název dílu	**Kusů**	**Pozice**
Papírová šablona	1	A_1
Střižná deska	1	H_1
Spodní opěrná deska se čtyřmi šrouby	1	G_1
Vrchní opěrná deska	1	I_1
Matice M10	4	F_1

Sada pro děrování zadního nárazníku VP62 0201 (Škoda Fabia Combi, Fabia Sedan) obsahuje tyto díly:

Název dílu	**Kusů**	**Pozice**
Papírová šablona	1	A_2
Střižná deska	1	H_2
Spodní opěrná deska se dvěma šrouby	1	G_2
Vrchní opěrná deska	1	I_2
Matice M10	4	F_2
Šroub stahovací s háčkem	2	E_2

Seznam požitého nářadí:

Vrtačka AKU
Důlčík pro označení otvorů
Navrtávací hrot průměr 8 mm
Vrták pro vyvrtávání otvoru průměru 10,3 mm
Nástrčkový klíč OK 16
Dřevěný kolík
Šroubovák
Momentový klíč
Měkká podložka

Postup montáže

- Ustavte vozidlo na ramena dílenského zvedáku a vozidlo vyzvedněte do potřebné výšky. **Pozor! U vozidel Škoda Fabia demontujte zadní kola!**
- **Demontujte zadní nárazník a příčník (u vozidel Škoda Fabia demontujte i vložky zadních blatníků), panel prahu zavazadlového prostoru a levý a pravý panel.**

Vysvětlivky k obrázkům:
- s indexem „a“ – platí pro vozidla Škoda Fabia
- s indexem „b“ – platí pro vozidla Škoda Fabia Combi, Fabia Sedan
- bez indexu – platí pro všechny typy

Děrování zadního nárazníku pro tažné zařízení

- 1a, 1b -

- Demontovaný zadní nárazník položte na měkkou plstěnou podložku spodní stranou směrem nahoru.
- Přiložte papírovou šablonu (A_1, A_2) pro děrování zadního nárazníku přesně na obrys prolisu vyznačeného na spodní straně nárazníku.
- V místě osových křížů vyznačte důlčíkem (B) přes šablonu místa pro vyvrtání čtyř otvorů.

- 2a, 2b -

- Navrtejte na vyznačených místech středící důlky. Použijte vrtačku AKU (C) a speciální navrtávací hrot průměr 8 mm (D).

Pozor na přesné umístění budoucích otvorů.

- 3a, 3b -

- V místě středících důlků vyvrtejte otvory průměr 10,3 mm.

- 4a -

- Vyšroubováním matic M10 (F_1) rozložte střižnou sestavu na tři díly – spodní opěrnou desku (G_1), střižnou desku (H_1) a vrchní opěrnou desku (I_1).

- 4b -

- Vyšroubováním matic M10 (F_2) rozložte střižnou sestavu na následující díly – spodní opěrnou desku (G_2), střižnou desku (H_2), vrchní opěrnou desku (I_2) a stahovací šrouby s háčkem (E_2).

- 5a -

- Obraťte nárazník vrchní lakovanou stranou směrem nahoru.

- Spodní opěrnou desku (G_1) přiložte na spodní stranu nárazníku tak, aby její čtaři šrouby procházely vyvrtanými otvory -šipky-

- 5b -

- Na spodní opěrnou desku (G_2) nasaďte střižnou desku (H_2) ostřím nahoru. Tuto sestavu přiložte na vrchní lakovanou stranu nárazníku tak, aby dva šrouby opěrné desky procházely krajními vyvrtanými otvory.
- na šrouby nasaďte ze spodní strany nárazníku vrchní opěrnou desku (I_2), stlačte ji rukou a dvěma maticemi (F_2) lehce sestavu stáhněte.

Pozor na poškození laku nárazníku!

Vizuálně zkontrolujte polohu zkompletované střižné šablony. Popřípadě jemně dorovnejte v rámci vůle mezi šrouby a předvrtanými otvory v nárazníku její polohu vzhledem ke spodnímu okraji nárazníku.

Nyní dotáhněte matice tak, až dojde k narovnání stěny nárazníku mezi střižnou a vrchní opěrnou deskou -detail-.

- 6a -

- Z vrchní lakované strany nárazníku nasaďte na vyčnívající šrouby spodní opěrné desky (G_1) střižnou desku (H_1) a vrchní opěrnou desku (I_1). Celý komplet lehce stáhněte maticemi M10 (F_1).

Pozor na poškození laku nárazníku!

Vizuálně zkontrolujte polohu zkompletované střižné šablony. Popřípadě jemně dorovnejte v rámci vůle mezi šrouby a předvrtanými otvory v nárazníku její polohu vzhledem ke spodnímu okraji v nárazníku.

- 6b -

- Dva stahovací šrouby s háčkem (E_2) prostrčte z vrchní lakované strany nárazníku střižnou sestavou a zaklesněte je za okraj spodní opěrné desky (G_2).
- Z druhé strany sestavy našroubujte dvě zbývající matice M10 (F_2).

- 7a, 7b -

- Utahujte postupně křížem matice M10 (F_1, F_2) na vrchní opěrné desce (I_1, I_2) vždy maximálně o jeden závit. Použijte nástrčkový klíč OK 16.

Tento postup opakujte tak dlouho, až břit střižné desky (H_1, H_2) dosedne na spodní opěrnou desku. Max. utahovací moment matic je 30 Nm. Po dotažení matic dojde k prostřižení otvoru v nárazníku.

- 8a -

- Rozšroubujte matice M10 (F_1) a střižnou sestavu opatrně demontujte. Odeberte vrchní opěrnou desku (I_1) potom vytáhněte spodní opěrnou desku se šrouby (G_1) a nakonec uvolněte střižnou desku (H_1) s výstřižkem z hotového otvoru.

- 8b -

- Rozšroubujte matice M10 (F_2) a střižnou sestavu opatrně demontujte. Odeberte vrchní opěrnou desku (I_2) a z hotového otvoru vytáhněte spodní opěrnou desku (G_2) se střižnou deskou (H_2) včetně vystřižené části nárazníku.

- 9a -

- Okraj vystřiženého otvoru je po střižení mírně vytlačen do vrchní lakované strany zadního nárazníku.
- Vytlačenou hranu zatlačte lehkým tlakem dřevěným kolíkem (J) po celém obvodu otvoru. Vystřižený díl vytlačte ze střižné desky (H_1) dřevěným kolíkem jejím prostředním otvorem -šipka-.

Po opotřebení papírové šablony je pro následnou montáž možné použít tento výstřižek jako šablonu.

- 9b -

- Okraj vystřiženého otvoru je po střižení mírně vytlačen do vrchní lakované strany zadního nárazníku. Vytlačenou hranu zatlačte lehkým tlakem dřevěným kolíkem (J) po celém obvodu otvoru.
- Ze střižné sestavy vyrazte gumovou paličkou stahovací šrouby s háčkem (E_2) a sejměte výstřižek.

Tento výstřižek nelze použít jako šablonu.

Takto připravený zadní nárazník odložte na vhodné místo.

Montáž tažného zařízení na vozidlo

- 10a -

- Na tažném zařízení pro montáž na vozidlo Škoda Fabia je na nosníku namontována přepážka -detail-. Rozteč otvorů (důležitá pro montáž na vozidlo) je 188 mm.

- 10b -

- Rozteč otvorů (důležitá pro montáž na vozidlo) je pro vozidla Škoda Fabia Combi, Fabia Sedan 166 mm.

- 11 -

- Strhněte záslepky otvorů pro uchycení tažného zařízení v prostoru zadních podběhů -šipky-.

- 12 -

- Nasuňte do otvorů na zadním čele vozidla podélné nosníky tažného zařízení – šipky-. Tažné zařízení ustavte do správné polohy.

- Přišroubujte podélné nosníky pomocí čtyř šroubů M10 (K) k podvozku vozidla -detail-. Šrouby utahujte současně na obou stranách.
Nakonec dotáhněte šrouby momentovým klíčem na utahovací moment 70 Nm!

Montáž sady elektrické instalace pro tažné zařízení

Odpojte záporný pól akumulátoru.

- 13 -

- Vyjměte záslepku otvoru průměr 40 mm na zadním čele vozidla -šipka-.
- Otvorem protáhněte svazek kabelů elektrické instalace a otvor uzavřete průchodkou (L), která je součástí kabelového svazku -detail-.

- 14 -

- Kabelový svazek vedoucí k zásuvce protáhněte průchodkou (M) pod zásuvku.
- Vyjměte zásuvku (N) z jejího krytu.

Jednotlivé kabely zapojte následujícím způsobem:

Sedmipólová zásuvka bez kontaktu na odpojení zadního mlhového světla tažného vozidla

Zásuvka	Barva vodiče	Funkce
L	černo-bílá	směrová světla levá
54g (52)	šedo-bílá	mlhová koncová světla
31	hnědá	uzemnění
R	černo-zelená	směrová světla pravá
58R	šedo-červená	obrysová světla pravá
54	černo-červená	brzdová světla
58L	šedo-černá	obrysová světla levá

Zbylé šedo-žluté vodiče zapojte do spoje 54g (52) společně s šedo-bílým vodičem.

Třináctipólová zásuvka bez kontaktu na odpojení zadního mlhového světla tažného vozidla

Zásuvka	Barva vodiče	Funkce
1	černo-bílá	směrová světla levá
2	šedo-bílá	mlhová koncová světla
3*	hnědá (slabý vodič)	uzemnění (pro 1-8)
4	černo-zelená	směrová světla pravá
5	šedo-červená	obrysová světla pravá
6	černo-červená	brzdová světla
7	šedo-černá	obrysová světla levá
8		neobsazeno
9**	červená	přívod proudu (trvalé plus)
10	černá	přívod proudu (vypínané plus)
11		neobsazeno

12		neobsazeno
13*	hnědá (silnější vodič)	uzemnění (pro 9-12)

Zbylé šedo-žluté vodiče zapojte do spoje 2 společně s šedo-bílým vodičem.

Poznámka
***/ Obě kostřící vedení nesmí být na straně tažného zařízení elektricky spojena.**
****/ Zde mohou být zapojeny dodatečné spotřebiče (obytný automobil, vnitřní osvětlení, apod.).**

- 15 -

- Zapojenou zásuvku nacvakněte zpět do jejího krytu.
- Nasuňte průchodku (M) na kryt zásuvky a celý komplet ustavte na držák zásuvky tažného zařízení.
- Přišroubujte třemi šrouby M5 (O) -šipky-.

- 16 -

- Vyzkoušejte nasazení tažného ramena (P) do upínacího pouzdra v tažném zařízení. Po utažení ovládací páčky (R) tažného ramena nahoru musí být mezi páčkou a horním okrajem otvoru v nárazníku **vůle minimálně 3 mm (viz. kóta).**
- Vyjměte tažné rameno a uložte ho do vany rezervního kola v zavazadlovém prostoru.
- Samolepící štítek „50 kg“ nalepte nad vyříznutý otvor v zadním nárazníku (místo před nalepením očistěte a odmastěte vhodným čističem).
- **Namontujte zpět vložky zadních blatníků.**
- **Proveďte montáž zadního nárazníku a zadních lapačů nečistot.**

- 17a, 17b -

- Nasaďte ochrannou zátku (S) do uoínacího pouzdra tažného zařízení a otvor v zadním nárazníku zakryjte krytkou (T_1, T_2) ve stejném odstínu barvy jako nárazník.
- **Namontujte zadní skupinové svítilny.**
- **Namontujte zpět zadní kola vozidla a dotáhněte šrouby kol na předepsaný utahovací moment** (viz. Servisní prohlídky a údržba).

- 18 -

V zavazadlovém prostoru veďte kabely elektrické instalace tažného zařízení dle stávající elektrické instalace vozidla k zadním skupinovým svítilnám.
- Kabelový svazek s barvami (černo-bílá, hnědá, šedo-černá) veďte vlevo (ve směru jízdy) a upevněte kabelovými sponami (U) ke stávající elektrické instalaci.
- Kabelový svazek s barvami (černo-zelená, šedo-červená) veďte vpravo (ve směru jízdy) a upevněte kabelovými sponami (U) ke stávající elektrické instalaci -detail-.

- Bílou svorkovnici (příprava napájení (12 V) pro ostatní spotřebiče obytného přívěsu) upevňete stahovací páskou ke svazku elektrické instalace.
- Hnědý vodič s očkem (ukostření) připojte pod nejbližší kostřící šroub u levé skupinové svítilny.

- 19 -

- Vyjměte ze skupinové svítilny šestipólovou svorkovnici a propojte ji se svorkovnicí (V) na kabelovém svazku tažného zařízení – obě strany vozidla.
- Zasuňte volnou svorkovnici (X) kabelového svazku tažného zařízení do skupinové svítilny na místo původní šestipólové svorkovnice – obě strany vozidla.
- Upevňete kabelovými sponami (U) propojené svorkovnice ke stávajícímu svazku elektrické instalace.
- **Připojte minusovou svorku akumulátoru a proveďte funkční zkoušku celého zařízení.**
- **Zjistěte diagnostickým přístrojem V.A.G. kódové číslo BSG (adresa 09).**
- **Kódové číslo zvyšte o 1 a zapište do BSG (funkce 07-zápis kódového čísla).**
- **Namontujte zpět všechny zbývající demontované díly.**

Tento výrobek je shodný s typem schváleným Ministerstvem dopravy ČR pod číslem 1615.

Informace o technických údajích, konstrukci, vybavení, materiálech, zárukách a vnějším vzhledu se vztahují na období zadávání návodu do tisku.
Výrobce si vyhrazuje právo změny (včetně změny technických parametrů se změnami jednotlivých modelových opatření).

Výrobce: Manufacturer: Hersteller:
PROF SVAR s.r.o., Přestavlcká 1474, CZ - 295 01 Mnichovo Hradiště,
Tel.: +420 326 771 704 Fax.: +420 326 771 230 E-mail: profsvar@profsvar.cz

LDPE